

## Генеральная Ассамблея

Distr.: General 13 July 2017 Russian

Original: English

Совет по правам человека Тридцать пятая сессия 6–23 июня 2017 года Пункт 9 повестки дня

## Резолюция, принятая Советом по правам человека 23 июня 2017 года

## 35/30. Рассмотрение вопроса о разработке проекта декларации о поощрении и полном уважении прав человека лиц африканского происхождения

Совет по правам человека,

руководствуясь целями и принципами Устава Организации Объединенных Наций,

вновь подтверждая Всеобщую декларацию прав человека,

ссылаясь на Международную конвенцию о ликвидации всех форм расовой дискриминации и другие соответствующие международные документы,

ссылаясь также на резолюцию 56/266 Генеральной Ассамблеи от 27 марта 2002 года, в которой Ассамблея одобрила Дурбанскую декларацию и Программу действий,

вновь подтверждая содержащиеся в Дурбанской декларации и Программе действий обязательства в отношении лиц африканского происхождения,

ссылаясь на резолюцию 68/237 Генеральной Ассамблеи от 23 декабря 2013 года, в которой Ассамблея провозгласила период, начинающийся 1 января 2015 года и заканчивающийся 31 декабря 2024 года, Международным десятилетием лиц африканского происхождения, посвятив его теме «Лица африканского происхождения: признание, справедливость и развитие»,

ссылаясь также на резолюцию 69/16 Генеральной Ассамблеи от 18 ноября 2014 года, в которой Ассамблея утвердила программу мероприятий в связи с проведением Международного десятилетия лиц африканского происхождения,

ссылаясь далее на все предыдущие резолюции Совета по правам человека о всесторонних мерах по выполнению решений состоявшейся в 2001 году Всемирной конференции по борьбе против расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости и эффективном осуществлении Дурбанской декларации и Программы действий,

ссылаясь на все свои предыдущие резолюции, касающиеся глобального искоренения язв расизма и расовой дискриминации,

GE.17-11801 (R) 170717 170717





напоминая также о трех десятилетиях действий по борьбе с расизмом и расовой дискриминацией, которые ранее были объявлены Генеральной Ассамблеей, и выражая сожаление в связи с тем, что программы действий этих десятилетий не были в полной мере осуществлены и что их цели пока не достигнуты,

принимая к сведению все соответствующие доклады Рабочей группы экспертов по лицам африканского происхождения и все соответствующие общие рекомендации Комитета по ликвидации расовой дискриминации,

- 1. ссылается на резолюцию 69/16 Генеральной Ассамблеи о программе мероприятий по проведению Международного десятилетия лиц африканского происхождения, в которой Ассамблея рекомендовала рассмотреть вопрос о разработке проекта декларации Организации Объединенных Наций о поощрении и полном уважении прав человека лиц африканского происхождения;
- с обеспокоенностью отмечает, что, несмотря на позитивные сдвиги в области международного и национального права, расизм, расовая дискриминация, ксенофобия и связанная с ними нетерпимость, проявляющиеся как прямо, так и косвенно, по-прежнему фактически и юридически находят свое отражение в неравноправном и обездоленном положении лиц африканского происхождения;
- 3. *отмечает*, что лица африканского происхождения и африканцы, живущие в диаспорах по всему миру, относятся к числу беднейших и наиболее маргинализированных групп населения;
- 4. *признает*, что лица африканского происхождения могут сталкиваться со множественными, отягченными или пересекающимися формами дискриминации по другим смежным признакам, таким как возраст, пол, язык, религия, политические или иные убеждения, социальное происхождение, имущественное положение, инвалидность, рождение или иное обстоятельство;
- 5. призывает все государства-члены принять эффективные меры с целью ускорения реализации программы мероприятий по проведению Международного десятилетия в партнерстве с другими странами, межправительственными организациями и гражданским обществом, когда это целесообразно;
- 6. вновь подтверждает важность укрепления международного сотрудничества для поощрения и защиты всех прав человека и достижения целей борьбы против расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости;
- 7. настоятельно призывает государства обеспечить, чтобы мероприятия и цели Международного десятилетия планировались и реализовывались в соответствии с пунктом 10 программы мероприятий по проведению Десятилетия на основе всесторонних консультаций и сотрудничества с лицами африканского происхождения;
- 8. *просит* Межправительственную рабочую группу по эффективному осуществлению Дурбанской декларации и Программы действий:
- а) включить в программу работы ее шестнадцатой сессии однодневное совещание для рассмотрения вопроса о разработке проекта декларации Организации Объединенных Наций о поощрении и полном уважении прав человека лиц африканского происхождения;
- b) предложить государствам, соответствующим органам, фондам и программам Организации Объединенных Наций, межправительственным организациям, договорным органам, специальным процедурам, региональным правозащитным механизмам, организациям гражданского общества, научным кругам, национальным правозащитным учреждениям и другим соответствующим заинтересованным сторонам принять активное участие в вышеупомянутых об-

**2** GE.17-11801

суждениях в ходе шестнадцатой сессии Межправительственной рабочей группы;

- 9. просит Генерального секретаря выделить необходимые ресурсы для обеспечения участия организаций гражданского общества, в частности лиц африканского происхождения, а также представителей научных кругов, в совещании Межправительственной рабочей группы с учетом критериев географического и гендерного представительства;
- 10. просит Межправительственную рабочую группу через своего Председателя-докладчика представить Совету по правам человека на его сороковой сессии доклад о вышеупомянутом обсуждении, в том числе о любых рекомендациях, которые могут быть вынесены по его итогам;
- 11. просит Генерального секретаря выделить необходимые ресурсы для обеспечения участия Специального докладчика по вопросу о современных формах расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости, а также Председателя Комитета по ликвидации расовой дискриминации и Председателя-докладчика Рабочей группы экспертов по лицам африканского происхождения в совещании Межправительственной рабочей группы для оказания содействия проведению вышеупомянутых обсуждений, в том числе в части вопросов, касающихся формата и сферы охвата возможной декларации о поощрении и полном уважении прав человека лиц африканского происхождения;
- 12. *рекомендует* государствам провести национальные и региональные консультации с целью подготовки к сессии Межправительственной рабочей группы;
  - 13. постановляет продолжать заниматься этим важным вопросом.

37-е заседание 23 июня 2017 года

[Принята без голосования.]

GE.17-11801 3